

**DECRETE :**

**ARTICLE 1'' : La CROIX DE LA VALEUR MILITAIRE** est décernée au 2' **Cavalier Lama Ag ISTOUMOU** N°Mle 35595 à Titre Posthume.

**ARTICLE 2 :** Le Grand Chancelier des Ordres Nationaux est chargé de l'exécution du présent décret qui sera enregistré et publié au Journal officiel.

**Bamako, le 19 janvier 2007**  
**Le Président de la République,**  
**Amadou Tourna ni TOURE**

-----

**DÉCRET N°07-023/P-RM DU 22 JANVIER 2007  
PORTANT REGLEMENTATION DE  
L'IMPORTATION, DE LA COMMERCIALISATION,  
DE L'UTILISATION ET DE LA REEXPORTATION  
DES SUBSTANCES QUI APPAUVRISSENT LA  
COUCHE D'OZONE (SAO) ET DES EQUIPEMENTS  
LES CONTENANT.**

**LE PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE,**

Vu la Constitution ;

Vu le Règlement n° 04/2005/CM/UEMOA portant harmonisation des réglementations relatives à l'importation, à la commercialisation, à l'utilisation et à la réexportation des substances qui appauvrissent la couche d'ozone (SAO) et des équipements les contenant ;

Vu la Loi n° 93-073 du 10 octobre 1993 autorisant la ratification de la Convention de Vienne et du Protocole de Montréal sur les substances qui appauvrissent la couche d'ozone ;

Vu l'Ordonnance N°98-027/P-RM du 25 août 1998 portant création de la Direction Nationale de l'Assainissement et du Contrôle des Pollutions et des Nuisances ratifiée par la Loi N°98-058 du 17 septembre 1998 ;

Vu la Loi n° 01-020 du 30 mai 2001 relative aux pollutions et aux nuisances ;

Vu la Loi n° 01-075 du 18 juillet 2001 portant Code des Douanes ;

Vu le Décret N°98-293/P-RM du 08 septembre 1998 fixant l'organisation et les modalités de fonctionnement de la Direction Nationale de l'Assainissement et du Contrôle des Pollutions et Nuisances ;

Vu le Décret n°00-505/P-RM du 16 octobre 2000 portant réglementation du Commerce extérieur ;

Vu le Décret N°04-140/PRM du 29 avril 2004 portant nomination du Premier Ministre ;

Vu le Décret N°04-141/P-RM du 02 mai 2004 modifié, portant nomination des membres du Gouvernement ;

Vu le Décret N°04-146/P-RM du 13 mai 2004 fixant les intérim des membres du Gouvernement ;

**STATUANT EN CONSEIL DES MINISTRES,**

**DECRETE :****CHAPITRE I : DES DISPOSITIONS GENERALES**

**ARTICLE 1'' :** Le présent décret régleme l'importation, la commercialisation, l'utilisation et la réexportation des substances qui appauvrissent la couche d'ozone (SAO) et des équipements les contenant.

**ARTICLE 2 :** Au sens du présent décret, on entend par :

**a) Autorisation Préalable d'importation:** Lettre délivrée par la Direction Nationale de l'Assainissement et du Contrôle des Pollutions et des Nuisances (D N A C P N) revêtue du visa du Bureau Ozone (B 0) ;

**b) Couche d'ozone :** couche où l'ozone est le plus concentré, situé dans la stratosphère ;

**c) Ozone :** Gaz naturel formé de trois (03) atomes d'oxygène ;

**d) Substances Appauvrissant la couche d'ozone (SAO) :** Produits chimiques réglementés par le Protocole de Montréal, fabriqués à base de chlore, de fluor, de brome et d'iode et leurs mélanges ;

**e) Substances régénérées.**

**ARTICLE 3 :** Les substances appauvrissant la couche d'ozone et les équipements les contenant sont énumérés aux annexes I, II et III du présent décret.

La liste de ces substances, produits et équipements peut être modifiée sur rapport motivé du Ministre chargé de l'Environnement.

**CHAPITRE II : DE LA REGLEMENTATION DE  
L'IMPORTATION, DE LA COMMERCIALISATION,  
DE L'UTILISATION ET DE LA REEXPORTATION  
DES SUBSTANCES QUI APPAUVRISSENT LA  
COUCHE D'OZONE (SAO) ET DES EQUIPEMENTS  
LES CONTENANT**

**ARTICLE 4 :** La production, l'exportation et la réexportation des Substances Appauvrissant la couche d'ozone (SAO) énumérées aux annexes I, II, III du présent décret sont interdites.

**ARTICLE 5:** L'importation et la mise sur le marché des appareils de froid usagés et des substances régénérées inscrits respectivement dans les annexes III et I du présent décret et des appareils des positions tarifaires **84- 15** et **84- 18** contenant des CFC sont interdites.

**ARTICLE 6:** L'utilisation des Chlorofluorocarbones (CFC) inscrits à l'annexe I du présent décret est interdite.

**ARTICLE 7 :** La commercialisation des Substances Appauvrissant la couche d'ozone est subordonnée au quota annuel autorisé.

**ARTICLE 8 :** L'importation des substances, produits et équipements **contenant des mélanges de** chlorofluorocarbones et d'hydrocarbures (HCFC) et ou de brome cités aux annexes I, II, III du présent décret est soumise à une autorisation préalable.

Les demandes d'autorisation préalable d'importation sont adressées à la Direction Nationale de l'Assainissement et du Contrôle des Pollutions et des Nuisances (DNACPN), point focal de la Convention de Vienne et du Protocole de Montréal.

**ARTICLE 9 :** La demande d'autorisation préalable d'importation indique :

- les nom, prénom et adresse de l'importateur ;
- Le numéro d'identification fiscale ;
- Le numéro d'inscription au registre du commerce ;
- l'utilisation finale de chaque substance ou produit ;
- la quantité de substances ou produits à importer ;
- la nature du gaz ;
- la position tarifaire de chaque substance ou équipement ;
- les conditions de stockage des substances ou équipements ;
- les noms et prénoms ou la raison sociale, le domicile et l'adresse du fournisseur et de l'exportateur des substances et équipements ;
- le bureau de dédouanement ;
- le quota alloué ;
- la quantité déduite du quota alloué ;
- le pays d'origine des substances et équipements importés.

**ARTICLE 10 :** Un quota annuel d'importation des substances appauvrissant la couche d'ozone (SAO) est fixé par arrêté du ministre chargé de l'Environnement sur proposition du Comité National Ozone.

Le Comité National Ozone a pour mission d'appuyer le ministre chargé de l'Environnement dans la mise en oeuvre du Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone.

Le Secrétariat du Comité National Ozone est assuré par le Bureau Ozone.

Un arrêté du ministre chargé de l'Environnement détermine la composition et le fonctionnement du Comité National Ozone.

**ARTICLE 11 :** La détermination du quota annuel d'importation des substances appauvrissant la couche d'ozone (SAO) tient compte des impératifs du calendrier de réduction des substances appauvrissant la couche d'ozone, établi par le Protocole de Montréal. Ce quota est communiqué à la Direction Nationale du Commerce et de la Concurrence et à la Direction Générale des Douanes pour suivi.

**ARTICLE 12 :** La répartition du quota annuel d'importation des substances appauvrissant la couche d'ozone (SAO) entre les importateurs est effectuée par le Comité National Ozone en fonction des demandes et des capacités des importateurs.

Une large diffusion de cette répartition sera assurée par le Comité National Ozone.

**ARTICLE 13:** La délivrance de l'intention d'importation par la Direction Nationale du Commerce et de la Concurrence est subordonnée à la présentation de l'autorisation préalable visée à l'Article 8 ci-dessus.

**ARTICLE 14 :** L'autorisation préalable d'importation est délivrée par le Bureau Ozone (B O) à l'importateur dont la demande est conforme aux dispositions des articles 7, 8 et 9 du présent décret.

**ARTICLE 14 :** L'autorisation préalable d'importation est établie en six exemplaires destinés à :

- l'importateur ;
- la Direction Nationale du Commerce et de la Concurrence;
- la Direction Générale des Douanes ;
- le bureau de dédouanement ;
- le Bureau Ozone Mali ;
- le Comité Communautaire Ozone de l'UEMOA.

**ARTICLE 15 :** La Direction Générale des Douanes transmet au Bureau Ozone (B O) une copie du formulaire apuré pour tout cas d'importation de substances appauvrissant la couche d'ozone et les matériels les contenant ayant reçu l'autorisation préalable d'importation.

**ARTICLE 16** Le Bureau d'Ozone est tenu d'enregistrer les importateurs et les distributeurs des substances qui appauvrissent la couche d'ozone et des équipements les contenant.

**ARTICLE 17 :** Le Bureau Ozone (B O) assure l'exécution du programme de pays, notamment la mise en oeuvre du Plan de Gestion des Fluides Frigorigènes (PGFF).

**ARTICLE 18 :** Toutes infractions aux dispositions du présent décret exposent les contrevenants aux sanctions prévues par la loi relative aux pollutions et aux nuisances, sans préjudice des sanctions prévues par le code des douanes et le code de commerce.

### CHAPITRE III : DES DISPOSITIONS FINALES

**ARTICLE 19 :** Le Ministre de l'Environnement et de l'Assainissement, le Ministre de l'Industrie et du Commerce, le Ministre de l'Economie et des Finances, le Ministre de la Santé et le Ministre de l'Energie et des Mines sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent décret qui sera enregistré et publié au Journal officiel.

Bamako, le 22 janvier 2007

Le Président de la République,

Amadou Toumani TOURE

Le Premier Ministre,

Ousmane Issoufi MAIGA

Le Ministre de l'Environnement et de l'Assainissement,

Nancoman KEITA

Le Ministre de l'Industrie et du Commerce,

Choguel Kokalla MAIGA

Le Ministre de l'Economie et des Finances,

Abou-Bakar TRAORE

Le Ministre des Mines, de l'Energie et de l'Eau,

Hamed Diane SEMEGA

Le Ministre de la Jeunesse et des Sports,

Ministre de la Santé par intérim,

Natié PLEA

-----

#### ANNEXE I : AU REGLEMENT N° 04/2005/CM/UEMOA DU 04 JUILLET 2005 PORTANT LISTE DES SUBSTANCES RÉGLEMENTÉES PAR LE PROTOCOLE DE MONTREAL A L'IMPORTATION.

POSITION TARIFAIRE	DESIGNATION DES SUBSTANCES	NOM COMMERCIAL	FORMULE CHIMIQUE
29 03	Dérivés halogénés des hydrocarbures		
	Dérivés saturés des hydrocarbures acycliques		
29 03 13 00 00	Trichlorométhane	Chloroforme	CHCl <sub>3</sub>
29 03 14 00 00	Tétrachlorure		CCl <sub>4</sub>
29 03 30 00 00	Dérivés fluorés, dérivés bromés et dérivés iodés des hydrocarbures acycliques		
	Monobromométhane		
	Dérivés halogénés des hydrocarbures acycliques contenant au moins deux halogènes différents		
29 03 41 00 00	Trichlorodifluorométhane	CFC-11	CFC13
29 03 42 00 00	Dichlorodifluorométhane	CFC-12	CF <sub>2</sub> Cl <sub>2</sub>
29 03 43 00 00	Trichlorotrifluoroéthane	CFC-113	C <sub>2</sub> F <sub>3</sub> Cl <sub>3</sub>
29 03 44 00 00	Dichlorotrifluoroéthane	CFC-114	C <sub>2</sub> F <sub>4</sub> Cl <sub>2</sub>
29 03 44 00 00	Chloropentafluoroéthane	CFC-115	C <sub>2</sub> F <sub>5</sub> Cl
29 03 45 00 00	Autres dérivés partiellement halogénés uniquement avec du fluor et du chlore.		
	Monochlorotrifluorométhane	CFC 13	CF <sub>3</sub> Cl
	Pentachlorofluorométhane	CFC 111	C <sub>2</sub> FCl <sub>5</sub>
	Tétrachlorodifluoroéthane	CFC 112	C <sub>2</sub> F <sub>2</sub> Cl <sub>4</sub>
	Heptachlorofluoropropane	CFC 211	C <sub>3</sub> FCl <sub>7</sub>
	Heptachlorofluoropropane	CFC 212	C <sub>2</sub> F <sub>2</sub> Cl <sub>6</sub>
	Pentachlorotrifluoropropane	CFCF 213	C <sub>3</sub> F <sub>3</sub> Cl <sub>5</sub>
	Tétrachlorotétrafluoropropane	CFC 214	C <sub>3</sub> F <sub>4</sub> Cl <sub>4</sub>
	Trichloropentafluoropropane	CFC 215	C <sub>3</sub> F <sub>5</sub> Cl <sub>3</sub>
	Monochloroheptafluoropropane	CFC 216	C <sub>3</sub> F <sub>6</sub> Cl <sub>2</sub>
29 03 46 00 00	Bromochlorodifluorométhane	CFC 217	C <sub>3</sub> F <sub>7</sub> Cl
	Bromotrifluorométhane	Halon — 1211	CF <sub>2</sub> BrCl
	dibromotétrafluoroéthane	Halon — 1301	CF <sub>3</sub> Br
29 03 47 00 00	Autres dérivés partiellement halogénés	Halon — 2402	C <sub>2</sub> F <sub>4</sub> Br <sub>2</sub>
29 03 49 00 00	Autres dérivés du méthane, éthane ou propane, halogénés seulement avec du fluor et du chlore (mélange du CFC et du HCFC)		

**ANNEXE II : AU REGLEMENT N° 04/2005/CM/UEMOA DU 04 JUILLET 2005 PORTANT LISTE DES EQUIPEMENTS CONTENANT LES SUBSTANCES REGLEMENTEES PAR LE PROTOCOLE DE MONTREAL.**

POSITION TARIFAIRE	DESIGNATION DES PRODUITS ET DE LEURS PARTIES
<b>84 14</b>	<b>Pompes à air ou à vide, compresseurs d'air ou d'autres gaz et ventilateurs ; hottes aspirantes à extraction ou recyclage, à ventilateur incorporé, même filtrantes</b>
	Compresseurs des types utilisés dans les équipements frigorifiques
84 14 30 00 10	Destinés à l'industrie de montage.
84 14 30 00 90	Autres
<b>84 15</b>	<b>Machines et appareils pour le conditionnement de l'air comprenant un ventilateur à moteur et des dispositifs propres à modifier la température et l'humidité, y compris ceux dans lesquels le degré hygrométrique n'est pas réglable séparément.</b>
84 15 10 00 00	Du type mural ou pour fenêtres formant un seul corps ou du type « Split système » (système à éléments séparés)
84 15 20 00 00	Du type de ceux utilisés pour le confort des personnes dans les véhicules automobiles et autres
84 15 81 00 00	Avec dispositif de réfrigération et soupape d'inversion du cycle thermique
84 15 82 00 00	Autres avec disposition de réfrigération
<b>84 18</b>	<b>Réfrigérateurs, congélateurs, conservateurs et autres à équipement électrique ou autre ; pompes à chaleur autres que les machines et appareils pour le conditionnement de l'air du n° 84,15</b>
84 18 10 00 00	Combinaisons de réfrigérateurs et de congélateurs — conservateurs, munis de portes extérieures séparées
84 18 21 00 00	Réfrigérateurs de type ménager, à compression
84 18 22 00 00	Réfrigérateurs de type ménager, à absorption, électriques
84 18 30 00 00	Meubles congélateurs — conservateurs du type coffre d'une capacité n'excédant pas 800 litres
84 18 40 00 00	Du type armoire d'une capacité n'excédant pas 900 litres
84 18 50 00 00	Autres coffres, armoires, vitrines, comptoirs et meubles similaires, pour la production du froid
	Autres matériels machines et appareils pour la production du froid , pompes à chaleur
84 18 61 00 00	Groupes à compression pour la production, dont le condenseur est constitué par un échangeur de chaleur
84 18 69 00 00	Autres
84 18 91 00 00	Parties des meubles conçus pour recevoir un équipement pour la production du froid

**ANNEXE III : EQUIPEMENTS OU PRODUITS CONTENANT DES SUBSTANCES RÉGLEMENTÉES.**

DESIGNATION DES EQUIPEMENTS OU PRODUITS
Appareils de climatisation de voitures automobiles et camions (que l'équipement soit ou non incorporé au véhicule)
Appareils de réfrigération et de climatisation à usage domestique ou commercial (réfrigérateurs, congélateurs, déshumidificateurs, refroidisseurs d'eau, machines à réfrigérer de la glace, installations frigorifiques)
Aérosols autres que ceux utilisés à des fins médicales
Extincteurs portatifs
Turbos compresseurs
Fréon
Isolants thermiques